



Příjmení a jméno příjemce příspěvků na děti  
Name und Vorname des/der Kindergeldberechtigten



Referenční číslo spisu příspěvků na děti Kindergeld-Nr.

				F	K				
--	--	--	--	---	---	--	--	--	--

## Potvrzení rodinného stavu na účel poskytnutí příspěvků na děti

### Familienstandsbescheinigung für die Gewährung von Kindergeld

Všimněte si, prosím,  
instrukce!

Bitte Hinweise beachten!

#### 1 Oprávněná osoba

Berechtigte(r)

Příjmení  
Name

Jméno  
Vorname

Dřívější příjmení  
Frühere Namen

Místo narození  
Geburtsort

Datum narození  
Geburtsdatum

Pohlaví  
Geschlecht

Státní příslušnost  
Staatsangehörigkeit

Rodinný stav:  
Familienstand:

svobodný/á  
ledig

od  
seit

ženatý/vdaná  
verheiratet

rozvedený/á  
geschieden

žijící trvale odděleně  
dauernd getrennt lebend

ovdovělý/ovdovělá  
verwitwet

registrované partnerství  
eingetragene Lebenspartnerschaft

Adresa (Ulice/místo, číslo domu, Poštovní směrovací číslo, bydliště, země pobytu)  
Anschrift (Straße / Platz, Hausnummer, Postleitzahl, Wohnort, Wohnland)

#### 2 Manžel/ka

Ehegatte

Příjmení  
Name

Jméno  
Vorname

Dřívější příjmení  
Frühere Namen

Místo narození  
Geburtsort

Datum narození  
Geburtsdatum

Pohlaví  
Geschlecht

Státní příslušnost  
Staatsangehörigkeit

Adresa (Ulice/místo, číslo domu, Poštovní směrovací číslo, bydliště, země pobytu)  
Anschrift (Straße / Platz, Hausnummer, Postleitzahl, Wohnort, Wohnland)

#### 3 Děti žijící v domácnosti oprávněné osoby

Kinder, die zum Haushalt des/der Berechtigten gehören

Příjmení  
Name

Jméno  
Vorname

Datum  
narození  
Geburts-  
datum

Vztah rodičů  
a dětí  
Kindschafts-  
verhältnis

Rodinný  
stav  
Familien-  
stand

Bydliště  
Wohnort

1.					
2.					
3.					
4.					
5.					

**4** Poznámky  
Bemerkungen

.....  
.....  
.....  
.....

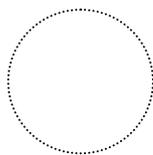
**5** Úřad nebo orgán pro registraci obyvatelstva nebo orgán státní správy, který je kompetentní v otázkách občanského postavení  
Bescheinigung des Einwohnermeldeamtes oder einer anderen für Personenstandsangelegenheiten zuständigen Behörde oder Dienststelle

Správnost údajů bodů 1 – 4 se potvrzuje na základě předložených úředních podkladů  
Die Richtigkeit der Angaben von Punkt 1 - 4 wird aufgrund der hier vorliegenden amtlichen Unterlagen bestätigt.

Jméno úřadu: .....  
Bezeichnung der Dienststelle:

Adresa úřadu: .....  
Anschrift der Dienststelle:

Razítko  
Stempel



Datum: .....  
Datum:

Podpis  
Unterschrift

.....

## **Instrukce k potvrzení rodinného stavu**

Chcete-li pobírat v Německu dětské přídavky, doložte prosím, že máte děti. Doklad je zpravidla nutné předložit potvrzením rodinného stavu. Potvrzení se musí předložit každoročně znovu společně s dotazníkem, který Vám zašle "Familienkasse". Vyplňte prosím body [1] až [4] formuláře úplně a dobře čitelně a předložte jej orgánu, který je příslušný pro místo bydliště dětí na úřední potvrzení správnosti Vašich údajů.

Pro děti, které jsou uvedené na Vaši žádosti na přídavek na děti nebo v dotazníku které ale bydlí pouze přechodně ve Vaši domácnosti, předložte prosím zvláštní potvrzení o existenci dětí. Příslušné předtisky je možné dostat u „Familienkasse der Bundesagentur für Arbeit“ v Německu. Vedení domovu nebo školy anebo učiliště mohou vyhotovit uvedené potvrzení pro děti, které jsou umístěné v dětských domech anebo které pobývají během školní nebo odborné vzdělání mimo Vaši domácnost. Zvláštní potvrzení existence není zapotřebí v případech, když pro dítě po dovršení 18. roku věku se musí předložit potvrzení o druhu a trvání návštěvy školy nebo vysoké školy nebo odborného vzdělání.

Pro děti které dovršily 18. rok věku anebo pro děti které během příštích 12 měsíců dovrší 18 rok a které mají být zohledněné i po dovršení 18 rok věku přiložte prosím dotatečně následující potvrzení:

- a) Potvrzení školy nebo učiliště o druhu a trvání vzdělání pokud dítě navštěvuje školu nebo odbornou školu
- b) Lékařský posudek v případě když dítě je tělesně, mentálně nebo duševně tak těžce postižené že je odkázáno na pomoc druhých

Uved'te pro údaj vztahu rodičů a dětí pojmy manželsky, prohlášen za manželsky, osvojen (adoptovan), nevlastní, nemanželsky, vnouče nebo dítě v pestounské péči. Jako dítě v pestounské péči uved'te také sourosenci oprávněné osoby, které žadatel/ka přijal/a do své domácnosti.

Všimněte si prosím kromě toho "Informaci o dětských přídávkách" (Merkblatt über Kindergeld).

### **HINWEISE zur Familienstandsbescheinigung**

Wenn Sie in Deutschland Kindergeld beziehen wollen, weisen Sie bitte das Vorhandensein Ihrer Kinder nach. Dieser Nachweis ist in der Regel durch die „Familienstandsbescheinigung“ zu erbringen. Die Bescheinigung ist jedes Jahr zusammen mit dem Fragebogen, der Ihnen von der Familienkasse zugesandt wird, erneut einzureichen. Bitte füllen Sie die Punkte [1] bis [4] dieses Vordrucks vollständig und gut leserlich aus und lassen Sie von der für den Wohnort der Kinder zuständigen Behörde die Richtigkeit Ihrer Angaben amtlich bestätigen.

Für Kinder, die Sie in Ihrem Antrag auf Kindergeld oder im Fragebogen aufgeführt haben, die jedoch nicht nur vorübergehend außerhalb Ihres Haushalts wohnen, reichen Sie bitte eine besondere Lebensbescheinigung ein. Vordrucke hierfür sind bei der Familienkasse der Bundesagentur für Arbeit in Deutschland erhältlich. Diese Bescheinigungen können für Kinder, die in einem Heim untergebracht sind oder die sich während der Schul- oder Berufsausbildung außerhalb Ihres Haushalts aufhalten, von der Heim- oder Schulleitung oder der Ausbildungsstätte abgegeben werden. Die besondere Lebensbescheinigung ist nicht erforderlich, wenn für Kinder, die das 18. Lebensjahr vollendet haben, eine Bescheinigung über Art und Dauer des Schul- oder Hochschulbesuchs oder der Berufsausbildung beizubringen ist.

Für Kinder, die das 18. Lebensjahr vollendet haben oder im Laufe der nächsten 12 Monate vollenden und die nach Vollendung des 18. Lebensjahres auch weiterhin berücksichtigt werden sollen, bringen Sie bitte zusätzlich folgende Bescheinigungen bei:

- a) Falls sich das Kind in Schul- oder Berufsausbildung befindet, eine Bescheinigung der Schule oder der Ausbildungsstätte über die Art und Dauer der Ausbildung,
- b) falls sich das Kind wegen körperlicher, geistiger oder seelischer Behinderung nicht selbst unterhalten kann, eine ärztliche Bescheinigung hierüber.

Verwenden Sie für die Angabe des Kindschaftsverhältnisses die Begriffe ehelich, für ehelich erklärt, angenommen (adoptiert), Stiefkind, nichtehelich, Enkel oder Pflegekind. Als Pflegekinder sind auch Geschwister des Berechtigten einzutragen, die dieser in seinen Haushalt aufgenommen hat.

Beachten Sie im Übrigen das Merkblatt über Kindergeld.